

*Sigle: Kb*

*Aufbewahrungsort: Königliche Bibliothek Kopenhagen (Det Kongelige Bibliotek København)*

*Signatur: Cod. Thott. 109,4°*

[232r,01]Anfylmus was eyn hillich man

he hadde dar lange na geftan

Dat he gerne wolde weten

wat vnfe here hadde befeten

Nu moge gy horen wo he dede

he was ftede an fynem bede

Beyde dach vnd nacht

An fynen venygen dat he lach

he fprak marya blogende rofe

Beyde lyllye und tzittelofe

lat my hute werden fchin

Godes dure balfmenfchryn

Dat dat du my rede mogeft fagen

Der ik dy gerne wolde vragen

Ik wolde nu in deffer ftund

horen vt dynes fulues munt

wat dyn kint hadde befeten

Dat wolde ik vrouwe gerne weten

wot vnsem heren is gefchen

Dat du mit dynen ogen heft gefeen

konde ik vrouwe dat vorweruen

Denne fo wolde ik gerne fteruen

Des plach he mennich Iar

Tolesten wart fe eme openbar

Dar fe ene an fynem bede vant

Se fprak to eme altohant

Anfylme ik hebbe dy vornomen

[232v,01]In deijn bet byn ik gekan gekomen

van deme hemmele hijr to dy

Nu fage anfylme wat wultu my

Do anfylmus dat vornam

Dat marya to eme quam

he wart vorfchricket do he fe fach  
Tohant marya to eme fprak  
Nu en vrucht my nicht  
lat my der rede fyn berýcht  
worvme hefftu my her geladen  
fprik to my dy en fchal nicht fchaden  
Anfylvmus de vel vppe fyne knee  
Em was wol vnd em was wee  
vul beuende fprak he fyne rede  
Eme was wol vnd em was lede  
Marya reyne konyngynne  
Ik begere van alle mynen fynnen  
Dat ik gerne wolde weten  
wat dyn fone hadde befeten  
wo he to deme dode fy gekomen  
want ik fwarliken han vornomen  
Do eme de marter erft gefchach  
was yt do nacht edder dach  
wereftu by em gebleuen  
De euwangeliften hebben befcreuen  
Marya wat fe hebben gefeen  
Mer fe en dregen nicht ouereyn  
[233r,01]Se hebben wesen to vnd van  
Darvme wete wy nenen man  
De vns de warheit moge fagen  
van fynen Iammerliken dagen  
De eme toquemen algemeyne  
Sunder du leue vrouwe alleyne  
Darvme wil ik vragen dy  
vyl eddele vrouwe berichte my  
Anfylme du bekoreft my to fere  
Ik wil dy fagen ene mere  
De fcholtu wol vorftan  
vnd louen eral funder wan  
fcholde ik dat tomale fpreken  
Myn herte mochte darvan tobreken

Dat ik mit mynen ogen facht  
Doch ik truwen nicht en mach  
Sint dat god myn enyge troft  
was de my vrug van forgen heft geloft  
Nu wil ik dy der warheit ghen  
Allent dat ik hebbe gefeen  
Maria erft wil ik dy vragen  
Ik bidde di dat du my willeft fagen  
wo quam it erft to enen prange  
Dat dyn fone wart gevangen  
Anfylme hore wat ik dy fage  
id fchach an deme donnersdage  
Dat he mit finen Iungeren fat  
[233v,01]lefliken he mit en at  
he gaff en fyn vleſch vnd fyn blot  
Dat he fedder vor vns gout  
he dede noch mer dorch fyne gute  
he dwoch en alle ere vote  
Do he en de vote hadde gedwagen  
he begunde Iammerliken claghen  
he ſprak ik fegge Iuw vorwar  
he fyt hijr mit vns in der ſchar  
De de lefliken mit vns et  
De my hute vorret  
we em he were beter vngeboren  
he mut ewichliken fyn verloren  
Maria deffe fwaren wort  
Do ſe de Iungeren hadden gehort  
flogen ſe de houede nedder  
Efte ſpreken ſe dar Iechtes wedder  
Do ſe horden deffe rede  
En was ſo Iammerliken lede  
Erer en de ſach den anderen an  
Iohannes was ſo fere beghan  
vp fyner borſt wart he vntflapen  
Eyn yflik ſprak byn ik des nicht

Myn fone ſprak gy werden des bericht  
funte peter ſprak here meyfter myn  
Ik wet dat wol dat ik des nicht en byn  
[234r,01]Ik ſpreke dede des not  
Ik wil mit dy gan in den dot  
Maria wo ſprak vnſe here  
Do he vorfakede aldus fere  
vnd do he deſſe wort  
van funte peter hadde gehort  
M̄y fone ſprak peter ik wil dy ſagen  
Du ſcholt vul fere vorſagen  
vnd wil yd dy vorware ſpreken  
Du ſcholt myner vil drade vorſeken  
Er der hanen crat ſcholtu geen  
Dat du my ny mit ogen heft geſeen  
Maria do ſe deſſe rede dreuen  
wor was Iudas do gebleuen  
Iudas de lep altohant  
Dar he der ioden vorſten vant  
Iudas ſprak wat wil gy my geuen  
Ik hebbe Iuw en dink gedreuen  
Dat Iuwe wille moge vulgan  
Dar gy hebbet lange na geſtan  
Ik vorrade in mynen meyfter Ieſu *Chriſte*  
Do geuen ſe em mit groter liſt  
Druttich pennynge in ſyne hant  
Iudas ſprak iu ſchal ſyn bekant  
Dat vnſe meyfter Ieſus  
vnd ſyn Iungere Iakobus  
[234v,01]Sint alfo lijck in erer bere  
Dat gy konnen nummermere  
Ere antlat vnderſcheyden  
Darv̄me ſchollé gy beyden  
wene ik kuffe vor ſynen munt  
Den ſchole gy to derfuluen ſtund  
hartliken taſten an

Dat is de recht schuldege man  
Stylliken schale gy ene leyden  
vdat he nicht van in onscheyde  
Maria wor was din sone do bleuen  
Do Iudas dat hadde gedreuen  
Myn sone gynk in den gharden  
Dar he syne Iungere warde  
he sprach ik wil klene van in gan  
vnd beden mynen vader an  
Gy schollen ok waken vnd beden  
Dat gy in nene bekoringe en treden  
Maria wat weren syne bede  
De he to synem vader dede  
Anfylme em was so rechte we  
Dat he syk nedderfette vp syne kne  
he sprach hemmelsche got  
Ik mut vorvullen dyn gebot  
Ik byn bedrouet went in den dot  
van d er Iamerliken not  
De my huten is bereyt  
[235r,01]van der snoden Iodescheyt  
Ik bidde dy leue vader myn  
Mach dat an dynen hulden syn  
Dat my de pine vorega  
vnd ik der marter nicht befta  
Nochtent vader wo dat sy  
Dyn wille de schie an my  
Ik en wil der pine nicht vntflen  
vader wat du wult dat schie  
Maria nu wolde ik wesen bericht  
quam em do en antwerde Iech  
Anfylme en antwerde quam em wedder  
van dem hemmele hijr nedder  
De stemme sprach du scholt wis wesen  
Der pine scholtu wol genesen  
Dyn smaheit vnd dyn bitter dot

Schal den mynschen lofen vt aller not  
Maria worvmme dede he de bede  
was em van angfte alfo lede  
Dat he vruhte alfo fere  
was he doch cryftus here  
Anfylme dat wil ik dy fage  
Dor dre dink muſte he vortzagen  
Dat erfte dar he vmme was vortzaget  
Dat makede ik was en reyne maget  
Ik hadde ene clenliken vpgetogen  
Mine clenliken brufte hadde he gefogen  
he was ok van konynges flechte  
Darvmme ſcholtu prouen rechte  
[235v,01]Eddele lude werden de gheſlaghen  
De konen vele myn vortraghen  
wen graue lude dat was de not  
Darvmme vruchtete he den dot  
Maria nu wil ik dy fagen altohant  
Alle dink de weren eme bekant  
vortmêr fo wil ik dy fagen  
worvmme dat he muſte clagen  
he wofte wol dat ene dô Ioden  
wolden fo Iamerliken doden  
Darvmme was he fo fêre began  
Dat he muſte beden fynen vader an  
Maria dijt hebbe ik wol gehort  
berichte my der rede vort  
Do he let van fynem bede  
he ghink wedder in de ftede  
Dar he fyne Iungeren wufte  
De ene lach vppe des anderen bruſten  
vnd weren fo Iamerliken vntflapen  
van groter drofniffe konden ſe nicht waken  
he ſprak Iem to myt fynem munde  
wo node dat ſe ene ftunde  
wakeden alzo ik iuw hadde beden

Nu fet Iudas de kumt hijr getreden  
Deme en geyt neyn flap an  
Mit enem kuffende wil he my van  
Maria nu fegge my wo  
Brochte Iudas dat to wege do  
An derfuluen ftund gefchach  
Dat Iudas mynen fone anfach  
[236r,01]De Ioden be eme ftunden hart  
he quam lopende mit der vart  
Rechte fo en douendich hunt  
vnd kuffede ene vor fynen munt  
he fprak grottet fyftu meyster myn  
Min fone fprak it muſte fyn  
O Iuda wo kumftu alduffe  
vorreftu my myt enem kuffe  
De Ioden quemen here treden  
De Iuda's hadde to fijck gebeden  
Mit fperen kulen ok van blygge  
Min fonē fprak wene fake gy  
Se fpreken *Jesum* den fuke wy  
he fprak dat byn ik do villen fe  
Twyge vp de erde dale  
he fprak to dem dorden male  
Soke gy my fo grypet my an  
vnd latet myne Iungere ghan  
Tohant do wart he angegrepen  
Alfo enen deff begunden fe en to flepen  
Maria nu berichte my  
weren de Iungere ok darby  
Do ene de Ioden grepen an  
Edder weren fe van eme ghan  
Ansylme dar en bleff neyn man  
Se weren alle van eme gan  
he ftunt allene vtefchert  
Men peter hadde en fwert  
Datfulue toch he hijr vore

[236v,01]Vnd heou enem Ioden af fyn ore

Do myn fone dat anfach

he makede ene funt vnd fprak

To petere deffe rede

Styk dyn fwert an fyne fchede

we myt fwerden wille kyuen

De fchollen alle dot blyuen

Ik wolde yd vele bet vntweren

want ik id wolde keren

Behuuede ik hulpe Ieneger lude

Min vader fende my wol hude

Mer wen twelfdufent engelfchar

De fcholden my wafen al openbar

Darvmme fo hebbe gude dult

De fcrift fchal werden aldus vorvuel

Maria ftundeftu by eme hart

Do he aldus gevangen wart

Anfylme du fcholt fyn berich

Ik en was dar leyder nich

Ik was finer leider worden byfter

To Iohannes moder myner fufter

was ik in dat hus geghan

Darvmme en wufte ik dar nicht van

Maria haddeftu finer vortegen

wo mochte dyn herte dat vordregen

Do me ene toch also enen deff

Sint he dy was fo rechte leff

Anfylme hore do yd gefchach

Do was vndergan de dach

Id was fpade vnd was dufter

[237r,01]Id was my leyder alto byfter

wor ik ene fuken konde

Ach wo node ik ene halue ftunde

vp mynem ftole hedde feten

hedde ik fyne not geweten

Maria do du dar nicht wufteft van



fegge we let yd dy vorftan

hore nu Iamerlike noet

wo fachte me yd my vnbot

De Iungere quemen here lopen

vnd fo iamerliken ropen

Malk de rep vt fynem munde

Owe der Iamerliken ftunde

Maria yd is al vorloren

Owe dat wy gy worden geboren

De Ioden hebben an deffer ftunden

Dyn kint gevangen vnd gebunden

leyder des en wet vnfer neyn

wor fe myt eme heneten

Der warheit konne wy dy nicht fagen

wor fe fint henne flagen

Se togen ene als enen deff

we weten nicht wor dat he bleff

Maria was dy do ycht leyde

do du hordest deffe rede

Anfylme dat mochtstu prouen

wer ik my do icht mochte bedrouen

Min herte wolde my tobreken

[237v,01]Min munt de enkonde nicht mer fpreken

Ik konde horen edder feen

My konden nicht dregen myne been

Do weren vullenbracht de wort

De ik van hern fyneon hedde gehort

Do ik nach deme olden fede

Min kint to dër kerken brochte mede

vnd in de kerken ghink

her fyneon myn kint vntfyngk

An fyne arme vnd fprak

Maria dū leueft noch den dach

Dat van Iamer vnd van fmerten

Eyn fwert fnyet dorch dyn herte

Anfylme dat was do gefchen

Do ik fynen kummer hadde feen  
Do quam an derfuluen ftunt  
Symeionis fwert an mynes herten grunt

Maria leteftu do darvan  
En mochteftu nicht to eme gan  
Do du deffe fwaren wort  
van den Iungeren haddeft gehort

Ik vnd maria magdalene  
lepen in der ftat allene  
wente wy an de ftede quem

Dar wy mynen fone vornemen

Maria berichte my der rede  
was it an derfuluen ftede

Dar he des auendes hadde feten  
vnd mit finen Iungeren gheten

[238r,01] Anfylme hore dar fcholtu weten

en de was annas gheheten

An fyn hus wart he gebracht

Dar lach he alle de langen nacht

Dar vrageden [[fe]] en vmme fyne lere

Efte he godes fone fone were

he fprak wat is des gy my vraget

Ik hebbe al openbare gefaget

Nicht ftilleken myne wort

De heft mannich man gehort

De weten fe wol den moghe gy vragen

De fchollen iu de warheit fagen

Maria nu wil ik dy vragen  
wart he van annas Icht geflagen

Anfylme dat fy dy gefecht

by eme ftünd en fnode knecht

de floch mynen fone an fyn ore

he fprak wer biftu en dore

Dat wil ik hute an dy wreken

Scholtu deme byffchope alfo tofpreden

Min fone fach den Ioden an

he fprak o du lunge man  
hedde ik ouele gefproken  
Dat heftu wol an my gewroken  
Eft ik nicht arges gefpraken han  
worvme fleyftu my fo fere dan  
Maria nu fage my vorbat an  
wot wart em mer to leide gedan  
Se deden em grot vngevoch  
Se nemen enen vulen dock  
[238v,01]vnd bunden eme fyne ogen to  
Den auent wente an den morgen vro  
Eme wart fo mennich bitter flach  
Den he mit ogen nyen fach  
welke tijd fe ene hadden flagen  
Se fpreken du fcholt vns fagen  
Eft du en recht prophete byft  
van weme du geflagen bift  
Deffer fmaheit der was vyl  
Se hadden mit eme nydich fpil  
Maria wereftu darby  
Do fe ene flogen dat fage my  
hore nu dat ik dy fage  
wo fe begunden ere clage  
Ik was in dat hus gekomen  
Do dat de Ioden hadden vornomen  
Se leten my ftoten vt der dore  
Dar vant ik allene vore  
Marien magdalenen lopen  
So rechte lamerliken ropen  
Se fprak o were ik hijr Inne  
Maria leue konygynne  
we vunden en ghat in der want  
To deme fo lepe wy altohant  
vnd fegen dardor alle de not  
De men mynem kinde bot  
Maria fprik van alle dynen fynnen

was der fyner dar Ienich Inne

Iohanes was darin gekomen

Den hadde petrus mit sijck genomen

[239r,01]Do de vrouwe petrus anfach

De de dore to flutende plach

Se sprak du byft der Iungere*n* en

Ik hebbe dy wol mit eme gefeen

Tohant quam en ander man

De begunde peter spreken an

he sprak to eme defuluen rede

he fede he en were dar nicht mede

To dem dorden fo grote en eyn

De sprak ik hebbe dy mit em gefeen

Tohant do wart he vortzaget

he sprak ik byn des nicht vormaget

he gink by dat vur ften

he fwor he en haddes ny gefeen

Maria wat dede vnfe here

Do peter vorfuk aldus fere

Do van peter dijt gefchach

Min fone en do angefach

Der hane*n*krat wart do gehort

Do dachte peter an de wort

De he van em horde spreken

wo he fyner fcholde vorfeken

Do he dachte vp deffe mere

he wart fcrygende alfo fere

van ruwen lep he vt der dore

Dar vant he Iamerliken vore

My vp der ftraten lopen

Scryen weynen vnd ropen

Do my peter angefach

he wart fcrygende vnd sprach

[239v,01]Owe herteleue vrouwe

Den Iamer den ik an dy fchouwe

De is alle der werlt to fwyde

Den ik van dynem kinde lyde  
wo en de Ioden hebben flagen  
Dat kan dy nemant to vullen fagen  
Do lep peter vort van myk  
vnder enen fteyn vnd hüdde fijk  
Maria nu lat my vorftan  
wat wart em mer to leide gedan  
hore wo do vort gefchach  
Des morgens do vpgink de dach  
Annas hadde ene hat de nacht  
Do wart he kayfaffe gebracht  
Do me ene vp de ftraten toch  
vyl fchire dat ik to eme vloch  
Do ik fyn antlat angefach  
Ny leuede ik fo leyden dach  
Syne har weren em afgetogen  
Blodich weren em fyne ogen  
Syn antlat was emē vorwünt  
Dat blot ftrek eme ouer fynen munt  
Syn nefe de was eme toftot  
Syne wangen weren eme beblot  
he was lykerwys gedan  
Recht fo en vtfetefch man  
vmme fynen hals ik ene grep  
vyl luder ftemmene dat ik rep  
Owe myn herteleue kint vnd fone  
wor ys nu hen dyn grote fchone  
Dar ik my an to vrouwende plach  
Wan ik dyn antlat angefach  
[240r,01]To Iodute vnd wapen  
wo Iamerliken biftu gefchapien  
vnd bift also en deff geblynt  
Owe herteleue kint  
Dijt was de Iamer den ik dreff  
Do me ene toch also enen deff  
Maria nu berichte my

Do de Ioden aldus van dy  
Deffen Iamer fagen  
wolden fe dat wol voordragen

Anfylme dat fchal dy entfarmen  
fe grepen my by mynen armen  
vnd togen my van mynem fone  
Se fpreken my fo vele to hone  
Se fchouen my vt der dore  
Se repen dat al openbare  
Ik wolde noch fo vele prangen  
Ik fcholde fuluen by eme hantgen  
Dat volk quam tofamende gan  
Efte me ene fcholde han

Maria haddeftu Ienygen wan  
Dat he den Ioden mochte vntgan  
Dat he fijck fuluen hadde loft  
haddeftu darto Ienygen troft

Anfylme hore dat fcholtu weten  
welken troft ik han befeten  
Ik hope vp fyne wyfen wort  
wan de Ioden hadden hort  
Dat he mit fynen wyfen reden  
were quyt van en getreden  
Do he manck de luden quam  
[240v,01]he ftund recht alfo en lam  
em ghink ny wort vt fynem munde  
Rechte eft he nicht fpreken konde

Maria nu berichte my  
was Ienich ~~to~~ troft do mer an dy

Anfylme du fcholt fyn bericht  
myn hopene de en halp my nicht  
Ik hoppedede dat myn leue fone  
Do fo clenlik vnd fo fchone  
was vnd fo rechte fuuerlijk  
Syn antlat was fo mynnichlijk  
wan fe dat hadden angefeen

Dat eme nicht quades were beschen  
Dat se sijk scholden erbarmen  
Do hadden de vnsalgen armen  
Syn antlat so fere toslagen  
Dat ik dat nicht kan to vullen clagen  
he was vorwandelt also fere  
Rechte efte he malaftich were  
Maria wat schult geuen em de Ioden  
Darvme se ene wolden doden  
Anfylme hore dat ik dy sage  
wo se begunden ere clage  
Se spreken kayfas leue here  
wy brynget dy enen drogenere  
van fuluen hore wy spreken  
wo he den tempel wil tobreken  
wan he ene hebbe tofclagen  
So wil he bynnen dren dagen  
Ene wedder buwen also he was  
[241r,01]Do sprak to eme cayfas  
Byftu cryftus dat sage my  
Min fone sprak fegge ik dat dy  
So en wultu des nicht louen  
Mer gy schollen alle prouen  
vnd feen myt ogen an  
Dat de hemmel schal openftan  
So schole ge das mynschen fone  
By fynem vader an dem trone  
Sitten feen to der vorderen hant  
So scholle gy des fyn bekant  
Do dijt cayfas horde vnd sach  
he ret fyn clet vnde sprak  
wot behoue wy tuge mer  
Dijt is en recht drogener  
wat wille gy myt eme began  
Se spreken alle me schal ene han  
Do ik horde deffe rede

My was fo rechte lede  
Dat van iamer vnd van fmerte  
Syn fwert fnet dor myn herte  
Do du dijt haddeft gehort  
wat Iamers deden fe eme vort  
Do fe hadden dyt gedreuen  
vnd cayfas dat ordel hadde geuen  
Do me ene toechte fcholde doden  
Tohant do togen ene de Ioden  
To pylato vór gericht  
Do fpreken de vyl bofen wichte  
[241v,01]pylato herteleue here  
wy bringet dy enen drogenere  
Nu hore wat he hat gódreuen  
he fprak me en fcholde den tyns nicht geuen  
Dem keyfer dat hat he gefaget  
leue here dat fy dy geclagen  
Maria nu wil ik dy vragen  
Ik bidde dat du my willeft fagen  
Do he vor pylato quam  
wren eme de Ioden gram  
Efte was dar Ienich man mede  
Dó do richtede fyne rede  
Anfylme dat wil ik dy clagen  
Do my de Ioden angefagen  
Do he mennich fchone teken  
hadde dan by eren feken  
he let ere lamen ghan  
De doden let he vpftan  
he let ere blynden feen  
loue my ere was dar nen  
Seyde grot vnd cleyn  
Se fpreken alle gemeyne  
Me fchal ene an en crufce han  
he heft vns ennuch to leyde gedan  
wo lange fchal de tuffcher leuen



Dijt was de troft den fe em geuen  
Maria do ene pylatus fach  
wat was dat he eme do fprak  
Anfylme dat wil ik dy fagen  
pylatus begunde ene to vragen  
Na fynem rike vnd we he were  
[242r,01]Do fprak wedder vnfe here  
pylate du fholt fyn bericht  
Min rike en is vp erden nicht  
Meneft u were myn rike hijr  
Myne denfte fcholden myr  
lofen wol van dyner hant  
pylatus fprak ik byn bekant  
vnd proue wol an dyner bere  
Du bift en konigk vnd en here  
Min fone fprak ik hore van dy  
Du fprick dat ik en konigh fy  
Ik byn an de wêlt gekomen  
vnd de mynheit an my genomen  
Dat ik en der warheit fy  
pylatus fprak berichte my  
wat is de warheit do fwech m̄y fone  
vnd hadde fyner rede fchone  
pylatus wolde tovorne vragen  
Darvmme en wolde he em nicht fagen  
Maria berichte my der rede  
worvmme dat dyn fone dede  
Do pylatus begunde vragen  
Dat he em nicht wolde fagen  
Anfylme dat fy dy gefaget  
he hadde fo grote rede vraget  
hadde myn fone em der bericht  
So en were he gemartert nicht  
Se en hadden e eme nene nō todreuen  
So were de mynfche verloren bleuen  
Do wolde he dor des m̄yſchen willen

[242v,01]Min kint fyne rede ftyllen

Maria do dijt was gefchen

Sage wat haftu mer gefeen

Anfylme pylatus fprak to den Ioden

wes wille gi deffen mynfchen doden

Nene fchult moge gy em geuen

Darvmme fo latet ene leuen

Do repen de Ioden alle

Myt enem mychlikem fchalle

he hat dat lant aldor getogen

vnd hat alle dijt volk bedrogen

van galilea wente alhere

Id is en recht drogenere

Do pylatus dat vornam

Dat he van galilea quam

To erodefe he ene fande

De was en richter an dem lande

Se hadden kyuet mennyge tijd

Do wart vorfonet ere ftryd

Maria berichte my der rede

wat erodes by eme dede

Do erodes ene anfach

Ny fchude eme leuer dach

he hadde vele hort van eme fagen

Des begunde he ene to vragen

Eft he were defulue man

De de laferus let van dode vpftan

he vragede ok eft he de ware

Darvmme fyn vader ouer mengem Iare

hadde de kindere flagen dot

hore wat he eme ok mere bot

[243r,01]he fprak wultu my en teken wifen

Ik wil my gerne darna pryfen

Dat ik dy helpe van den Ioden

vppe dat fe dy nicht en doden

Myn fone fwech to aller ftund

he en dede ny vp fynen munt  
Do dyn fonê dat hadde vorfwegen  
wolde erodes dat wol vordregen  
Erodes de was vnmaten ere  
Se befchimpeden mynen fone fere  
Eyn wyt clêyt togen fe eme an  
he fprak he fcholde wedder gan  
To pylato erem heren  
he en wolde fijk myt em nicht beweren

Maria nu fcholde ik gerne weten  
wat he hadde mer befeten

Do he van erodefê quam  
vnd nene fchult an em vornam  
Do pylatus ene anfach  
van torne he to den Ioden fprak  
kome gy echt myt deffem manne  
Den ik erodefê Iutto fande  
wille gy de witte eme vorgeuen  
vnd laten ene vorbat leuen  
Me plecht doch enen vangenen man  
vor dên pafchen laten gan  
vnd latet ene der hochtyd geneten  
latet ene gan dat wil ik in heten  
Do repen du fcholt ene han  
vnd laten barnabaffe gan

Maria nu lat my vorftan  
[243v,01] wat hadde barnabas gedan

Barnabas hadde menich Iar  
De lude gemordet al openbar  
he was myt enen morde grepen  
Dat me ene fcholde flepen  
vnd van dem lyue hebben dan  
Denfuluen leten fe do gan  
Owe ener de bofen Ioden  
worvme woldên fe ene doden  
vnd den fchuldegen laten gan

Maria dat lat my vorftan

hore wo do vort gefchach  
pylatus to den Ioden fprak  
Gy heren ik en vinde nene fchult  
bi deffem manne men hebbet dult  
Ik wil ene laten fere flan  
So mach he fynes weges gan  
Ik kan nene fchult an eme vynden  
Tohant do let he ene bynden  
vmme ene fule vnd let ene flan  
Dar gingen to veer fterke man  
wan tve vormodet waren  
So quemen tve andere varen  
De flogen eme grote Iamerlike flage  
Dat van groten fwaren plagen  
van der fchetelen wente an de verfen  
Nicht heles wart an em gefeen  
Se deden em ok mer to torne  
Ene crone makeden fe van dorne  
De druckeden fe em an fy bragen  
Do fe ene hadden nuch geflagen  
pylatus brachte ene mank de Ioden  
[244r,01]he fprak men willen ene nicht doden  
Ik hebbe eme nuch to leyde gedan  
Se repen alle me fchal ene han  
Dijt fynt clegelike wort  
Nu berichte my der rede vort  
wo fe dat richte myt em helden  
Do fe ene aldus vordelden  
Anfylme merke dijt vyl rechte  
pylatus de let fyne knechte  
De groten ftad al vmmelopen  
vnd let dat volk tofamenderopen  
De repen gy lude gat hijr vore  
vnd nemet Iuwes richtes ware  
Do quemen alle gemeyne

De Ioden grot vnd cleyne  
vnd gingen vor dat richte ftan  
pylatus fprak nemet den man  
vnd dodet ene na Iuwer eē  
Altohant do repen fee  
Nen de ee vorbeut vns Ioden  
Dat wy nemende fchollen doden  
he fprak deme keyfere dat to torne  
he fy des leuendygen godes fone  
Se darto leftu ene gan  
Du wult deme keyfer wedderftan  
Do pylatus hadde hort  
van den Ioden deffe wort  
Dat he godes fone were  
Tohant do vruchtete he fijck fere  
vnd fprak to em myt groter lift  
Nu fage my drade We du byft  
[244v,01]Myn fone let ene vufte vragen  
he en wolde nicht daraff fagen  
Do he van eme nicht wart bericht  
pylatus fprak en fprikftu nicht  
fo mach ik dy wol laten doden  
Edder maken los van den Ioden  
Truwen maria des was ennuch  
Dat dyn fone dat vordruch  
Dat fijck pylatus der wolt vormat  
An den reden proue ik dat  
Datfulue hat ene vordomet  
Dat he fijck der wolt hat vorronet  
Maria nu lat my fyn bericht  
Antwerde em dyn fone ieht  
Myn fone konde des nicht vordragen  
he fprak pylaty ik wil dy fagen  
De walt de du haft an my  
De ne heftu nicht van dy  
Se kumt dy van dem hemmele nedder

pylatus fprak to den Ioden wedder  
Deffe man heft nene fchult  
Do hadden de Ioden grote vndult  
Se repen alle me fchal ene han  
he hat vns genuch to leyde gedan  
Do pylatus dat vornam  
Dat alle dat volk rugende quam  
vnd wolden ene doden  
Do dwoch he fijk vnd fprak to den Ioden  
Ik wil wefen fynes dodes  
vnfchuldich vnd fynes blodes  
[245r,01]Do I repen fe alle gemeyne  
De Ioden grot vnd cleyne  
Syn blot dat fchal ane wan  
vp vns vnd vp vnfe kindere gan  
pylatus dede der ioden willen  
Do he fe nicht konde ftyllen  
he gaf dat ordel ouer em  
he fprak nu fleepet my em hen  
Nu gy ene Io willen han  
So latet barnabaffe gan  
Maria fage my wat fe dreuen  
Do dat ordel was gegheuen  
he muſte dat cruce fuluen dregen  
Dat was fo grot vnd vorwegen  
Dat he des nicht dragen enkonde  
Do nemen fe an derfuluen ftunde  
Enen man de droch dat cruce vore  
De kinder worpen ene my hore  
Itlike vrouwen de weyneden fere  
Do fprak to ene vnfe here  
wat ga gy weynen ouer my  
weynet darvme des not fy  
Ouer Iuwe kindere des is not  
De my fo grote fmaheit dut  
Tohant do togen ene de Ioden

Dar fe ene wolden doden  
To kaluare vp de stede  
Dar me ene van dem lyu dede  
Maria wo wart em gedan  
Do fe ene wolden han  
hore nu Iamerlike rede  
[245v,01]wo me mynem sone dede  
Ik fach myt mynen ogen leyder  
Dat fe em vttogen fyne cleyder  
Se dobelden we den rok behelde  
Do me fyne kledere deelde  
Aldus ik ene naket fach  
Ny leuede ik fo leyden dach  
Myn herte konde des nicht lyden  
Ik want eme vmme fyne fyden  
van mynem houede enen dock  
Dat cruce dat he fuluen druch  
Dat worpen fe nedder vp de erde  
Se nemen ok myn kint vil werde  
vnd worpen ene p̄ vp dat cruce dale  
Dre negele handen fe van ftale  
De weren grot vnd vnbehende  
Twe flogen fe eme dor fyne hende  
Myt groten hamerenflagen  
hore wat ik dy willē fagen  
Do he by den armen was gehangen  
De vote konden nicht tolangen  
Deme hole dar fe scholden torecken  
Dar de negele Inne scholden fteken  
Se bunden en feel vmme fyne been  
Darmede begunden fe ene teen  
So fere dat eme de hende reten  
Ok scholtu dat vorware weten  
Eme knakede alle fyne fenen  
Ok tobeten em de tenen  
De tongen an fynem munde

Do quam an derfuluen ftunde  
Dat fwert her fyneyonis dor myn herte  
[246r,01]van der Iamerliken smerte  
Maria dijt fint fware wort  
nu fage wat fe eme deden vort  
Se richteden ene vp mit groter not  
Myt dem cruce wente yt was grot  
Dat fe id nicht konden boren  
Dar muften vele lude tohoren  
Do fe dat hadden vpgericht  
Do nekonde ik leyder nicht  
Sine leuen vote aflangen  
Alfo hoge was he gehangen  
By fynem cruce ik arme ftud  
vt fynen wunden quam dat blut  
langk dat cruce nedder vleten  
vnd wolde vp de erde gheten  
Do myne ogen dat fegen an  
Dat dat blot nedderran  
Tohant do was ik bereyt  
vnd helt darvnder myn cleyt  
vnd leet id lopen an mynem fchot  
Do worden myne cledere rot  
De vote de hadden wit gewefen  
De my fach deme mochte grefen  
Alfo Iamerliken was ik bevloten  
van fynen hilgen blodesdropen  
Maria wart dar ok mer gedan  
Do fe hadden dijt began  
hore nu Iamerlike rede  
wovele fe eme to leyde deden  
Twe morder weren dar gevangen  
Dartwyffchen wart he gehangen  
Se fpreken to em vyl fnode rede  
[246v,01]he muſte wefen nicht mit vrede  
De dar hangede to der vorderen hant



De fprak to eme biftu gefant  
hijr van dem ouerften trone  
Byftu des leuendygen godes fone  
So make dy funt vnd vns mede  
Do antwerde em vp der ftede  
De andere morder mit der vart  
De to der anderen hant gehangen wart  
he fprak ne heftu nene vaer  
Sint dat wy al openbar  
vp mort fint gegrepen vnd gevangen  
vnd an deffem galgen hangen  
Dat dat god an dy wil wreken  
wo darftu deffe rede fpreken  
he is vnfchuldich hijrto kamen  
Dar ny nen quat is van vornomen  
he fprak here leue here  
wan du kumft in dines vader ere  
So erbarme dy ouer myk  
Myn fone fprak ik fage dyck  
Du fcholt hute funder wan  
Myt my an de vroude gan  
Maria nu lat my vorftan  
wart em ok mer to leyde dan  
hore wat me mit eme dreff  
pylatus de bedachte enen breff  
An den breff fo wart gefcreuen  
De fchult de em de Ioden geuen  
want Ihefus van nazaret  
vnfer Ioden konygh het  
Do de Ioden dat vornemen  
[247r,01]To pylato dat fe quemen  
Se fpreken to em wy biddet dy  
Scryff nicht dat he vnfe konyg fy  
Mer fcryff dat he hebbe fpraken  
he were en konyng dat hebbe wy wroken  
pylatus fprak yd ys gebleuen

wat ik fcreff dat is gefcreuen  
he let ene negelen bouen Syn houet  
Den breff vppe dat dar worde prouet  
Dor welke fchult dat en de Ioden  
So Iamerliken leten doden  
Maria fage my wat fe dreuen  
Do de breff dus was gefcreuen  
De Ioden gingen vor ene ftan  
hore wo fe ene repen an  
Du bift des leuendygen godes fone  
hijr nedderkomen van deme trone  
So ftich hijr von dem cruffe nedder  
So wil wy dy louen fedder  
Do fe hadden dijt gedan  
Myn fone rep fynen vader an  
he bat dat he yd en wolde vorgeuen  
went fe en wuften nicht was fe dreuen  
Maria ik wolde gerne weten  
hadde dyn fone dyner vergeten  
Do he dy nicht to en fprak  
Do he dy vul Iamers fach  
Anfylme dat fcholtu wol vorftan  
Do ik was Iamerliken getan  
vnd was bedropen myt dem blode  
he fprak do myt fachte mode  
[247v,01]Maria leue moder myn  
Du fcholt vafte an dem louen fyn  
Du fcholt vafte fin vnd vnvortzaget  
wente du bift en reyne maget  
Noch alfo ik van dem hemmele quam  
vnd de mynfheit van dy nam  
van dem hilgen geifte byn ik vntfangen  
Allene du my hijr fuft hangen  
Ik byn doch fchipper vnd god  
vnd van dynem lyue voet  
Du bift moder vnd ik byn dyn fone

Myn vader de is an dem ouerften trone  
Darv<sup>m</sup>me dencke an myne smerte  
vnd hebbe en stede herte  
Du scholt nenen twy<sup>v</sup>uel han  
Ik wil dy nicht vorderuen lan  
Maria nu sage my wo dy were  
Do he dij trofede aldus fere  
Do du haddeft dyt gehort  
Geueftu eine Ienych wort  
Anfylme wat mocht ik arme spreken  
My wolde myn herte van ruwen tobreken  
Ik sprach herteleue fone  
hebbe dyner leuen moder schone  
vnd lat myn myt dy steruen  
wat mach ik mer vp erden weruen  
Myn leue kint nu dencke an my  
vnd lat my blyuen dat by dy  
worv<sup>m</sup>me wultu my lenger sparen  
lat my myt dy van hennen varen  
Schal ik fone dyner vnberen  
To weme schal ik my denne keren  
myn leue kint vorbarme dy  
vnd lat des geneten my  
[248r,01]Dat du heft myne bruften gefogen  
vnd ik hebbe dy lefliken vpgetogen  
Du werest Io myn leytvortryff  
wat schal ik vil arme wiff  
Schal ik nu alleyne qualen  
weme wultu fone my bevalen  
Anfylme ik dreff so grote quale  
Dat ik dy nummer to vullen clage  
Nu sage wat dyn fone sprach  
Do he dy so drouych sach  
Des scholtu berichten my  
weme hat he bevalen dy  
Anfylme wes des bericht

he let my vmbewaret nicht  
Nu mochtu horen wo he sprak  
Do he Iohannem vor fijck sach  
he sprak leue moder myn  
Iohannes schal dyn huder fyn  
Ik kan mit dy nicht lenger blyuen  
De dot wel my van hijre dryuen  
Du <e> en scholt nenen twyuel han  
Ik wil dy nicht vorderuen lan  
Du bist myn moder ik byn din sone  
Du scholt an dem ouerften trone  
fytten to myner vorderen hant  
he sprak Iohannes nu wes bekant  
vnd dencke daran dat dy nyman  
Alzo recht leff ne wan  
Maria schal dyn moder fyn  
Nu nym se an de hude dyn  
Du scholt se my wol bewaren  
Ik mit schire van hijre varen  
Mer leue Iohannes do du by my  
[248v,01]Rechte so ik hebbe dan by dy  
vnd giff er io guden troft  
Du scholt drade werden loft  
hijrmede he fijck van vns wende  
vnd he gaff der rede enen ende  
Maria dijt hebbe ik wol vorftan  
Nu sage wot wart eme mer gedan  
hore nu Iamerlike clage  
It was by dem myddendage  
De funne vorlos eren schin  
Do rep de leue sone myn  
An luder stemmene dat wort  
hely hely lamazabatany  
Dat sprikt to dude myn got myn got  
vyl leue vader vmme wat  
haftu my vortegen

Des konden de Ioden nicht vordregen

Se gyngen alle vor eme ftan

Se fpreken he repe helyam an

Nu lat fen wat helyas doghe

wer he ene vns nemen moghe

My dorftet fprak myn fone do

Des worde alle de Ioden vro

Id was en do ~~ny~~ vyl wol gevallen

Etyk mengeden fe myt gallen

De reckeden fe eme to fynem munde

he fprak to derfuluen ftunde

Do he den drank hadde vefocht

Nu is alle dink vullenbrocht

Do negede he fyn houet dale

he fprak vader ik bevale

Mynen geift an de hande dyn

Darmede vor he van hin

[249r,01] Maria weftu dar ycht aff

do dyn fone dyn geift vpgaff

Berichte my der rede

Eft he ok teken noch dede

Anfyme dat fcholtu merken

Dar hangede en laken in der kerken

Dat toret vnd vyl darnedder

De doden lude quemen wedder

De de ftoruen weren ouer men~~n~~ich Iar

De gingen in der ftad al openbar

De erde de beuede vnd de fteyne

De toreten alle gemeyne

Maria nu lat my vorftan

wat wart dar do mer gedan

hore nu Iamerlike not

wo de Ioden voren vort

To pylato dat fe treden

vyl fere dat fe ene beden

Dat he en de doden lude gaue

Dat fe de hudden in de graue  
pylatus sprak to eren reden  
he gūnd es wol dat fe dat deden  
Do quemen de Ioden here te en  
vnd tobreken en ere been  
Mer dar quam der rydder en  
De het longynus vnd was blynt  
De ftack myn herteleue kynt  
Myt enem spere dorch fyn herte  
Ik sprak van ruweliker fmerte  
Owe Iamer owe leyt  
Owe vn**bar**mōherticheit  
worv**me** do gy eme deffe not  
[249v,01]was he doch leyder alrede dot  
wat is dat gy an eme wreket  
Dat gy ene dorch fyne fyden fteket  
wil gy eme don to leyde mere  
So neget here Iuwe spere  
vnd dodet de moder myt dem kinde  
So hebbe gy dat Ingefinde  
Anfylme dijt scryff an dynen breff  
Dyt was de Iamer den ik dreff  
Maria dijt hebbe ik wol vorftan  
wultu my berichten vortan  
wo he fy to dem dode kamen  
vnd wedder van dem cruce namen  
Anfylme hore dat fcholtu weten  
Eyn de was Iofep geheten  
De was en godelouefch man  
De quam to pylato gegan  
he sprak pylate leue here  
Ik bydde dy fo rechte fere  
Dat wy Ihesum grauen moten  
Syn arme moder wil vorboten  
Den Iamer vnd de herteleyt  
De is to grot den fe deyt

Se dryft fo clegelike not  
he werde grauen fe blyft dot  
pylato deme vorwunderde fere  
Eft he rede geftoruen were  
he fprak he fcholde orleff hauen  
Darto dat he ene mochte grauen  
Do eme orleff was gegheuen  
Segge my wot fe do dreuen  
Anfylme dat fchal dy vntfarmen  
[250r,01]Iofep ftech to fynen armen  
he hadde enen hamer an fyner hant  
Dar he de negele mede vtwant  
Se weren michgil vnd grot  
he toch fe vt myt groter not  
Do ik dat fach myt mynen ogen  
Dat de negele weren vtgetogen  
vnd he neddér wolde gliden  
Ik grep ene vmme fyne & fyden  
Do fyne vote weren los  
wo drade ik de erde kos  
vnd lede ene an mynen fchot  
Syn lijf dat was van blode rot  
Ik dreff fo Iamerlike not  
van ruwen wolde ik fteruen dot  
Ik fprak herteleue fone  
wor is nu dyn grote fchone  
Dar ik my an to vrouwende plach  
Owe de mortlike dach  
De hat alle vroude van my dreuen  
Nu mot ik troftes my begeuen  
Maria ik wolde fyn bericht  
Moygeden fijck de Iungeren ycht  
Anfylme alzo rechte fere  
Se hadden lat edder here  
Se weren angeftes alfo vul  
van vruchten weren fe aldus

Iohannes de quam here lopen  
So Iamerliken fere ropen  
he vyl eme vppe fyne bruft  
De he dycke hadde kuft  
he fprak herteleue here  
[250v,01]Owe vnd Iammer mere  
wo Iamerliken biftu fchapen  
Tauent do ik wart vntflapen  
vppe dyner bruft do gaf dyn herte  
Goten roke nu gi<f>t id fmerte  
peter de dref ruwe grot  
he rep o here were ik dot  
vorgif my here de funde myn  
Dat ik han vorfaket dyn  
Maria magdalena quam  
vmme fynen hals fe ene nam  
Se fprak owe leue here  
Dijt vorwynne ik nummermere  
leftu my nu lenger leuen  
we fchal de funde my vorgeuen  
So du here haft gedan  
De Iungere quemen here gan  
Se dreuen Iamer vnd fwere  
Se repen owe leue here  
wes haftu vns laten ouerbleuen  
De Ioden laten vns doch nicht leuen  
Anfylme den Iamer den fy dreuen  
Den vynt me nergen befcreuen  
Maria dijt fint ware wort  
De ik van dy han gehort  
Der horde ik ny al myne dage  
Berichte my des ik dy vrage  
haftu yenige not befeten  
Do me ene gruff dat wolde ik weten  
Anfylme dat fcholtu wol vorftan  
De grote not de ftund noch an



Ik fprak ik wolde by em blyuen  
[251r,01]Se fcholden my dar er vntlyuen  
Er he my aldus worde nomen  
he en were my alzo nicht angekomen  
Do Iohannes dat vornam  
vyl drade dat he to my quam  
he fprak maria ik bidde dy  
Dat du willeft fteden my  
Dat ik graue mynen heren  
we moten leyder fyner vnberen  
Du weft id vele bat wen ik  
Dat he fuluen wolde fijck  
An deffem dage laten doden  
Iamerliken van den Ioden  
Ok weftu dat he wil vpftan  
vnd wel vns nicht vorderuen lan  
Darvme fo lat ene in de erde  
Grauen dat he vns nicht genomen werde  
Maria nu wolde ik fyn bericht  
twideftu Iohanfe ycht  
Ik antwerde em vp fyne rede  
Ik fprak wes deyftu my fulke bede  
Iohannes lat de rede blyuen  
vnd lat my mynen kummer dryuen  
Du mocht my wol mit vrede lan  
My is genuch to leyde gedan  
De Iungeren quemen alle here  
Vnd beden my fo rechte fere  
Dat ik tolesten orlef ghaff  
Dat fe ene leden in dat graff  
Do he in dem graue lach  
Ik vur to eme vnd fprak  
[251v,01]Gy heren latet iu vorbarmen  
vnd grauet my elenden armen  
By myn kint des dut my not  
Ik blyue doch van ruwen dot

Do yt was ouêrlank  
Se togen my ane mynen danck  
vte deme graue ane were  
Do weynede ik fo rechte fere  
Se worpen den fteyn vp fyn lyff  
Do ſprak ik vil ~~an~~ arme wiff  
latet ene my noch eyns ſen  
Er de mychlike ften  
werde vp fyn liff gelecht  
anderwerue lep ik echt  
vp dat graff do en vant ik nicht  
Do was dat leyder al bericht  
Maria nu berichte my  
wo lange wereftu darby  
Dar dyn ſone grauen wart  
vortegeftu finer mit der vart  
Anfylme hore nu wo ik dede  
Ik gink lyggen vp de ſtede  
Dar myn ſone vnderlach  
vil Iamerliken dat ik ſprak  
Gy heren ik bidde iu algemeyne  
Dat gy laten my alleyne  
vp mynes kindes graue blyuen  
vnd dar mynen kummer dryuen  
Dar ne moge gy nicht by ftan  
Darvme bidde ik dat gy gan  
Ik wil weynen vnd ~~fy~~ ſchrygen  
Des ne wil ik nicht vortyggen  
[252r,01]Ik en fy hijr ſtoruen dot  
Do togen ſe my mit groter not  
vyl Iamerliken in de ftad  
Got wet wol wat ik beſat  
Myne cledere weren van blode rot  
Dat dar van deme cruce vlot  
Do ik dat blot angefach  
Dat meſten del der vrouwen ſprak

O mylde god van hemmelrike  
Neu wart so grot vngelyke  
Gefen an deffem lande  
Alfo deffem Iungen manne  
vnd deffer vrouwen is gefchen  
Ny wart also grot Iamer gefen  
Anfylme dijt fcholtu weten  
welken Iamer ik han befeten  
Dijt mochtu gerne fcryuen  
Dat en fchal by dy allene nicht blyuen  
Du fcholt dat allen luden fagen  
De dy darvme willen vragen  
Se mogen prouen vnd weten  
wat myn fone he<f>t befeten  
Du fcholt ok des namen geueten  
Anfylme fchal de passyo heten  
hijr hebbet de rede en ende  
God mote vns fynen vrede fenden  
Dijt is funte anfylmus vrage  
weme fe nicht en behage  
De blyue en fchalk al fyne daghe